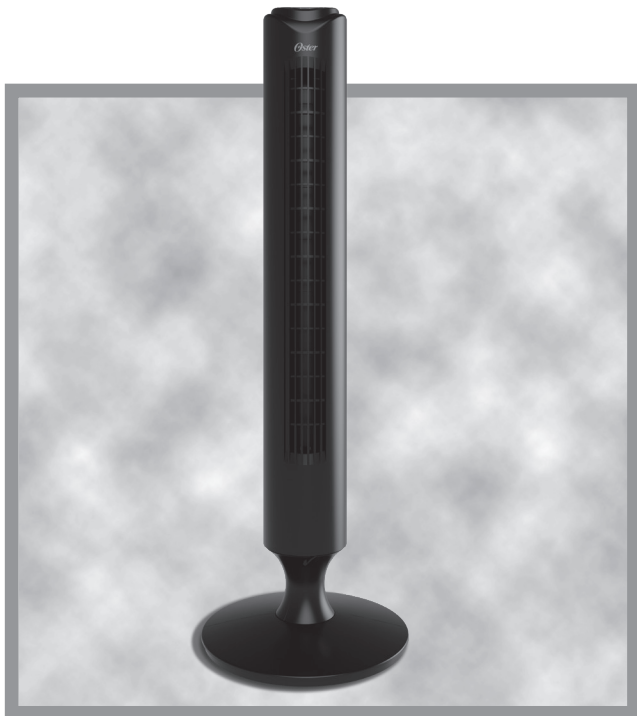


Oster®



MODELO /
MODEL

OTF361E

MANUAL DE INSTRUCCIONES
VENTILADOR DE TORRE

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE APARATO

INSTRUCTION MANUAL
TOWER FAN

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE

PRECAUCIONES IMPORTANTES

Para disminuir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones personales, se deben seguir siempre las precauciones básicas de seguridad al utilizar artefactos eléctricos. Dichas precauciones comprenden:

1. Lea todas las instrucciones antes de usar este aparato.
2. Utilice el ventilador sólo para los fines descritos en el manual de instrucciones.
3. Este ventilador no está diseñado para un funcionamiento continuo o equivalente.
4. Para protegerse contra descargas eléctricas, no sumerja la unidad, el enchufe o el cable en agua ni lo rocíe con líquidos. Enchufe el aparato directamente a la toma de corriente.
5. Es necesaria una estrecha supervisión cuando cualquier aparato es utilizado por niños o cerca de ellos, o por personas incapacitadas.
6. Desenchufe del tomacorriente cuando no esté en uso, cuando mueva el ventilador de un lugar a otro, antes de poner o quitar piezas y antes de limpiar.
7. Evite el contacto con piezas móviles.
8. No opere en presencia de vapores explosivos y / o inflamables.
9. Para evitar el riesgo de incendio, NUNCA coloque el cable debajo de alfombras o cualquier pieza cerca de una llama abierta, cocina u otro aparato de calefacción.
10. No opere ningún electrodoméstico con un cable o enchufe dañado después de que el electrodoméstico haya funcionado mal o se haya caído / dañado de alguna manera. Llévelo a un Centro de Servicio Autorizado para su revisión y / o reparación.
11. No pase el cable debajo de una alfombra. No cubra el cable con tapetes, tapetes o revestimientos similares. No coloque el cable debajo de muebles o electrodomésticos. Coloque el cable lejos del área de tráfico y donde no se pueda tropezar.
12. El uso de accesorios no recomendados o vendidos por el fabricante del electrodoméstico puede causar peligros.
13. No deje que el cable cuelgue del borde de una mesa, mostrador o entre en contacto con superficies calientes o lo deje expuesto a áreas de mucho tráfico.
14. No lo use al aire libre. No deje que el cable cuelgue del borde de una mesa, mostrador o entre en contacto con superficies calientes o lo deje expuesto a áreas de mucho tráfico.
15. Para desconectar, agarre el enchufe y tire del tomacorriente. Nunca tire del cable.
16. Utilice siempre sobre una superficie seca y nivelada.
17. No opere el ventilador hasta que esté completamente ensamblado con todas las piezas en su lugar.
18. Este producto está diseñado para uso doméstico SOLAMENTE y no para aplicaciones comerciales o industriales.
19. **ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no use este ventilador con ningún dispositivo de control de velocidad de estado sólido.
20. Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES



ADVERTENCIA: Peligro de quemaduras químicas.
Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.

Este producto contiene una batería de botón / botón de litio. Si una batería de botón / botón de litio nueva o usada se ingiere o ingresa al cuerpo, puede causar quemaduras internas graves y puede provocar la muerte en tan solo 2 horas. Asegure siempre completamente el compartimiento de la batería. Si el compartimiento de las pilas no se cierra de forma segura, deje de utilizar el producto, retire las pilas y manténgalo alejado de los niños. Si cree que las baterías pueden haber sido ingeridas o colocadas dentro de cualquier parte del cuerpo, busque atención médica inmediata.

DESCRIPCIÓN DE LA UNIDAD

Fig. 1

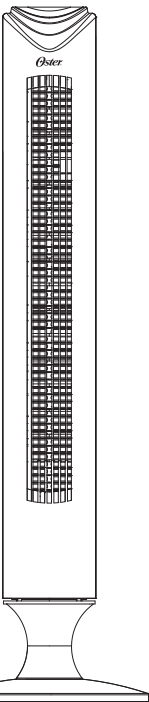
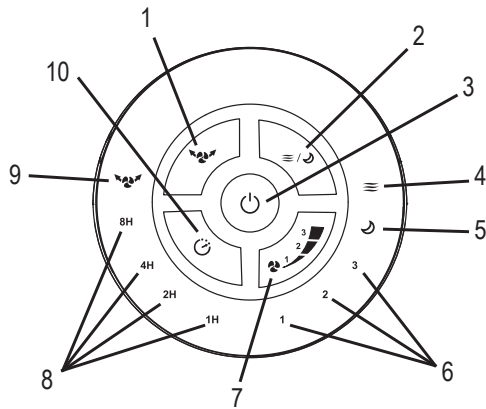


Fig. 2



- | | |
|--|--|
| 1. Botón de Control de Oscilación | 6. Luces de Indicación de Velocidad |
| 2. Botones de Modo de Brisa/ Modo Nocturno | 7. Botón de Velocidad |
| 3. Botón de Encendido | 8. Luces de Indicación de Temporizador |
| 4. Luces de Indicación de Modo de Brisa | 9. Luz de Indicación de Oscilación |
| 5. Luces de Indicación de Modo Nocturno | 10. Botón de Control de Temporizador |

DESCRIPCIONES (CONSULTE LAS FIG. 1 & 2)


Para encender la unidad (uso continuo):

1. Presione (3)- Seleccione la velocidad 1 (Baja), 2 (Media) o 3 (Alta) como indican las luces de Indicación de Velocidad (1). Consulte la Fig. 2.

Para apagar la unidad:

1. Presione (3)




Para usar el Control del Temporizador:

1. Presione  (10) y seleccione el tiempo deseado para que se apague la unidad entre 1, 2, 4 u 8 horas como indican las luces de Indicación del Temporizador (8). Consulte la Fig. 2.

Para usar modo de oscilacion:

1. Presione  (1) = Oscilación encendida (ON), apagada (OFF)

Para usar los modos de Brisa/Nocturno:

1. Presione  (2) para seleccionar el modo de Brisa.
2. El modo de Brisa  realizará ciclos aleatorios con ajustes de velocidad de Alto, Medio, Bajo y Apagado simulando una brisa natural hasta que el usuario apague la unidad.
3. El modo nocturno , la unidad recorrerá automáticamente los ajustes de velocidad del ventilador, comenzando en Alto durante media hora, Medio durante media hora y luego en Bajo hasta que el usuario apague la unidad.

CONTROL REMOTO

El Control Remoto requiere una batería de celda de moneda para su funcionamiento. Hay un compartimento en la parte posterior de la unidad (consulte la Fig. 4) para guardar el control remoto cuando no se lo está utilizando.

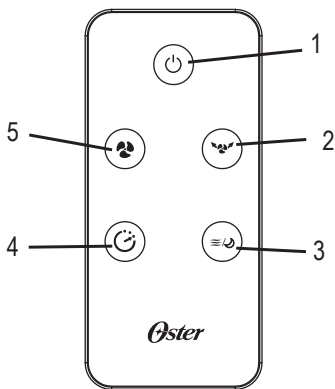


Fig. 3

1. Botón de Encendido
2. Botón de Control de Oscilación
3. Botón de Modo Brisa/ Modo Nocturno
4. Botón de Control de Temporizador
5. Botón de Velocidad

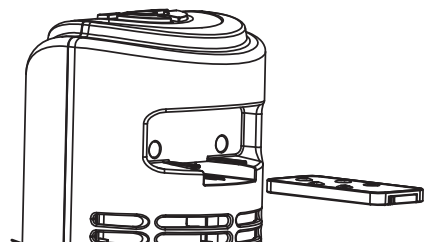


Fig. 4

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

INSTALACIÓN DE BASE/CABLE

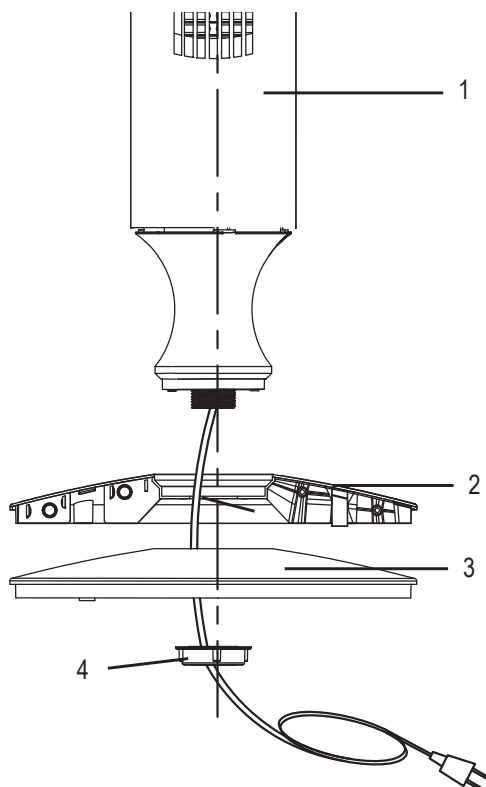


Fig. 5

1. Carcasa de Ventilador
2. Base posterior
3. Base frontal
4. Anillo de bloqueo
5. Cable de alimentación

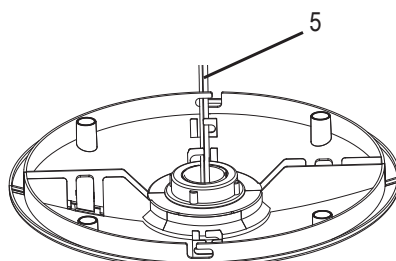


Fig. 6

1. Desatornille el anillo de bloqueo (4) de la parte inferior de la carcasa del ventilador.
2. Encaje ambas mitades de la base juntas para formar una base circular completa, asegurándose de que el cable esté encerrado entre la base (2 y 3).
3. Asegúrese de que 4 postes en la base estén alineados con los orificios en la parte inferior de la carcasa del ventilador.
4. Vuelva a colocar el anillo de la arandela atornillándolo de nuevo a la parte inferior de la base.
5. Asegúrese de que la base esté adecuadamente asegurada al ventilador para evitar el riesgo de que se caiga.
6. Asegure el cable de alimentación (5) a la parte inferior de la base (2 y 3) pasando a través de las pestañas de la base. Consulte la Fig.6.

LIMPIEZA Y ALMACENAMIENTO

Seguir estas instrucciones para cuidar correctamente con seguridad de su ventilador Oster®. Por favor recordar:

1. Desenchufar siempre el ventilador antes de su limpieza o montaje.
2. No permitir que entre agua en la carcasa del motor de ventilador.
3. Utilizar un paño suave humedecido en una solución de jabón suave.
4. No utilizar lo siguiente como producto de limpieza: gasolina, aguarrás o bencina.

ALMACENAMIENTO DEL VENTILADOR

Su ventilador puede almacenarse montado o parcialmente desmontado. Es importante mantenerlo seguro en un lugar seco y seguro.

1. Si se almacena desmontado, recomendamos utilizar la caja original (o de un tamaño apropiado).
2. Si se almacena montado o parcialmente montado, recordar proteger el cabezal del ventilador contra la entrada de polvo.

CONTROL REMOTO:

NOTA: RETIRE LA ETIQUETA PROTECTORA DE LA BATERÍA DEL CONTROL REMOTO ANTES DE LA OPERACIÓN.

Esta unidad incluye una batería de litio, CR2025 / 3V.
Retire la batería antes de desechar el control remoto.

CAMBIO DE BATERÍA

Las baterías deben desecharse adecuadamente, incluso manteniéndolas fuera del alcance de los niños. Incluso las baterías usadas pueden causar lesiones.

- a) Localice el compartimento de la batería en la parte inferior trasera del mando a distancia.
Deslice la tapa de la batería hacia afuera con el pulgar.
- b) Retire la batería vieja.
- c) Coloque una batería nueva en el compartimento de la batería.
- d) Deslice el compartimento de la batería en el control remoto auricular.

NOTAS:

- Retire la batería del equipo cuando no se vaya a utilizar durante un período de tiempo prolongado.
- Retire la batería usada de inmediato.
- No deseche las baterías usadas en los contenedores de basura domésticos. Comuníquese con su gobierno local para conocer las prácticas de eliminación o reciclaje en su área.

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and injury to persons. These precautions include:

1. Read all instructions before using this appliance.
2. Use fan only for purposes described in the instruction manual.
3. This fan is not intended for continuous operation or equivalent.
4. To protect against electrical shock do not immerse unit, plug or cord in water or spray with liquids. Plug the appliance directly into electrical outlet.
5. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children, or incapacitated individuals.
6. Unplug from outlet when not in use, when moving fan from one location to another, before putting on or taking off parts and before cleaning.
7. Avoid contact with moving parts.
8. Do not operate in the presence of explosive and/or flammable fumes.
9. To avoid fire hazard, NEVER place the cord under rugs or any parts near an open flame, cooking or other heating appliance.
10. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug after the appliance malfunctions, or has been dropped/damaged in any manner. Take it to an Authorized Service Center for its examination and/or repair.
11. Do not run cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runner, or similar coverings. Do not route cord under furniture or appliances. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.
12. The use of attachments not recommended or sold by the appliance manufacturer may cause hazards.
13. Do not let the cord hang over the edge of a table, counter or come in contact with hot surfaces or leave exposed to high traffic areas.
14. Do not use outdoors. Do not let the cord hang over the edge of a table, counter or come in contact with hot surfaces or leave exposed to high traffic areas.
15. To disconnect, grip plug and pull from wall outlet. Never yank on cord.
16. Always use on a dry, level surface.
17. Do not operate fan until fully assembled with all parts properly in place.
18. This product is intended for household use ONLY and not for commercial or industrial applications.
19. **WARNING:** To reduce the risk of fire or electric shock, do not use this fan with any solid-state speed control device.
20. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

SAVE THESE INSTRUCTIONS



WARNING: Chemical Burn Hazard. Keep batteries away from children.

This product contains a lithium button/coin cell battery. If a new or used lithium button/coin cell battery is swallowed or enters the body, it can cause severe internal burns and can lead to death in as little as 2 hours. Always completely secure the battery compartment. If the battery compartment does not close securely, stop using the product, remove the batteries, and keep it away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

DESCRIPTION OF THE APPLIANCE

Fig. 1

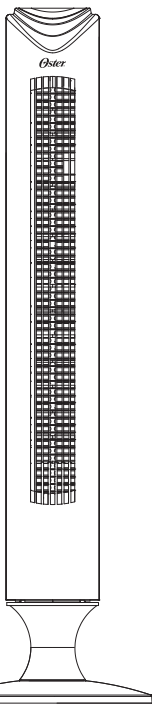
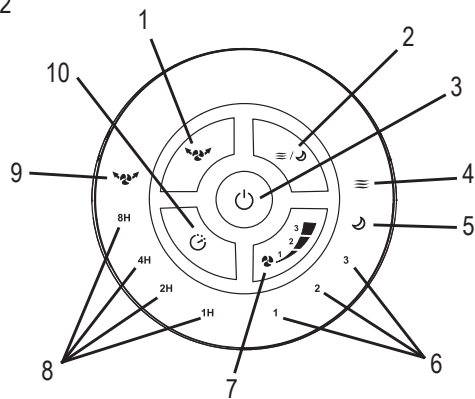



Fig. 2




- | | |
|---------------------------------|--------------------------------|
| 1. Oscillation Control Button | 6. Speed Indicator Lights |
| 2. Breeze/Sleep Mode Buttons | 7. Speed Button |
| 3. Power Button | 8. Timer Indicator Lights |
| 4. Breeze Mode Indicator Lights | 9. Oscillation Indicator Light |
| 5. Sleep Mode Indicator Lights | 10. Timer Control Button |

OPERATING INSTRUCTIONS (SEE FIG. 1 & 2)


To turn unit ON (continuous use):

1. Press  (3)- Select a speed 1 (Low), 2 (Med), 3 (High) shown by the Speed Indicator lights (6). Ref. to Fig.2.


To turn unit OFF:

1. Press  (3)




To use Timer Control:

1. Press  (10) to select desired time for Power to turn OFF in 1, 2, 4, 8 hours shown by the Timer Indicator lights (8). Ref. to Fig.2.

To use Oscillation Control:

1. Press  (1) = Oscillation On, Off

To use Breeze/Sleep Modes:

1. Press  (2) to Select Breeze or Sleep shown by the Indicator lights (4, 5).
2. Breeze Mode  will randomly cycle through the fan speed settings from High, Medium, Low & OFF to simulate a natural breeze until the user turns the unit OFF.
3. Sleep Mode  will automatically cycle through the fan speed settings, starting at High for a half hour, then Medium for a half hour, then on Low until user turns the unit OFF.

REMOTE CONTROL

Remote Control requires coin cell battery for operation. There is a slot on the back of the unit (Refer to Fig. 4) to store the remote when not in use.

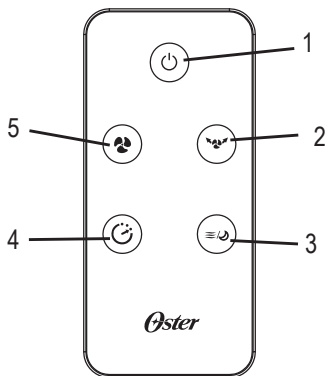


Fig. 3

1. Power Button
2. Oscillation Control Button
3. Breeze/Sleep Mode Button
4. Timer Control Button
5. Speed Button

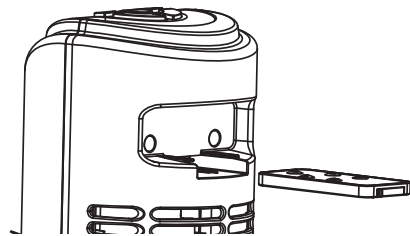


Fig. 4

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

BASE / CORD ASSEMBLY

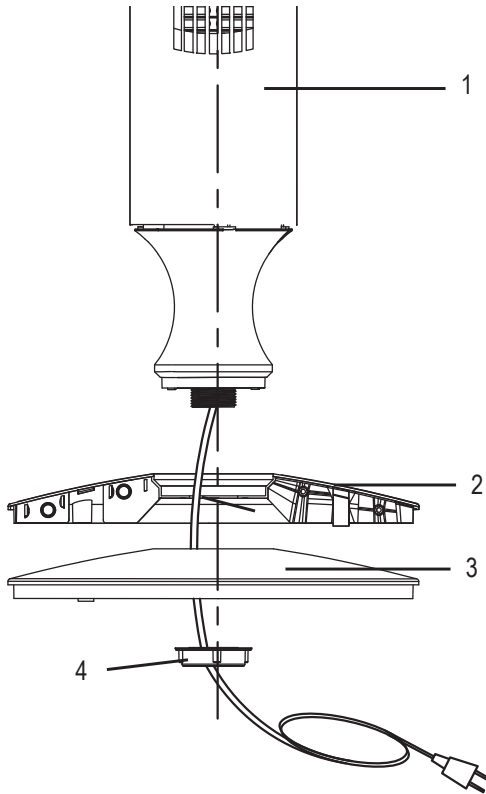


Fig. 5

1. Fan housing
2. Rear base
3. Front base
4. Locking ring
5. Power cord

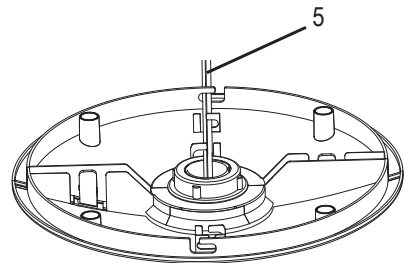


Fig. 6

1. Unscrew locking ring (4) from the bottom of the fan housing
2. Snap both halves of the base together to form a complete circular base, making sure the cord is enclosed between base (2 & 3).
3. Ensure 4 posts on the base line up with the holes on the bottom of the fan housing.
4. Replace the locking ring by screwing it back onto the bottom of the base.
5. Ensure that the base is adequately secured to the fan to avoid risk of toppling over.
6. Secure power cord (5) to bottom of Base (2 & 3) by routing through tabs on base. Refer to Fig. 6.

CLEANING AND MAINTENANCE

Follow these instructions to correctly and safely care for your Oster® fan. Please remember:

1. Always unplug the fan before cleaning or assembly.
2. Do not allow water to drip on or into the fan motor housing.
3. Be sure to use a soft cloth, moistened with a mild soap solution.
4. Do not use any of the following as a cleaner: petrol, thinners or benzene.

FAN STORAGE

Your fan can be stored either partially disassembled or assembled. It is important to keep it in a safe, dry location.

1. If stored disassembled, we recommend using the original (or appropriately sized) box.
2. If stored assembled or partially assembled, remember to protect the fan head from dust.

REMOTE CONTROL HANDSET:

NOTE: PLEASE REMOVE THE PROTECTIVE STICKER FROM THE REMOTE CONTROL BATTERY BEFORE OPERATION.

This unit includes one lithium battery, CR2025/3V.

Remove battery before discarding the remote.

BATTERY REPLACEMENT

The cells should be disposed of properly, including keeping them away from children. Even used cells may cause injury.

- a) Locate the battery compartment on the bottom back of the remote control handset. Slide the battery cover out with your thumb.
- b) Remove old battery.
- c) Place new battery into battery compartment.
- d) Slide battery compartment into the remote control handset.

NOTES:

- Remove the battery from the equipment when it is not being used for an extended period of time.
- Remove the used battery promptly.
- Do not discard used batteries into household trash containers. Contact your local government for disposal or recycling practices in your area.



Características eléctricas de los modelos de la serie:		OTF361E-XXXXX
Electric characteristics of series models:		
Voltaje/Voltage	Frecuencia/Frequency	Potencia/Power
120 V	60 Hz	40 W
220 V	50/60 Hz	40 W

XXXXX en donde X es cualquier número entre 0 y 9 o cualquier letra entre A y Z.
XXXXX where X is any number between 0 and 9 or any letter between A and Z.

La siguiente información es para México solamente.
The following information is intended for Mexico only.

VENTILADOR DE TORRE OSTER®
MODELOS: OTF361E, OTF361E-LA013
LEA EL INSTRUCTIVO ANTES DE USAR EL APARATO
LA SIGUIENTE INFORMACIÓN ES PARA MÉXICO:
IMPORTADOR: NEWELL BRANDS DE MÉXICO S.A. DE C.V.
AVE. JUÁREZ N° 40-201, COLONIA EX HACIENDA SANTA MÓNICA,
TLALNEPANTLA 54050, ESTADO DE MÉXICO
TEL: 5366-0800
RFC SME570928G90
PAÍS DE ORIGEN: CHINA
PAÍS DE PROCEDENCIA: CHINA, E.U.A.

CONTENIDO: 1 PIEZA
CARACTERÍSTICAS ELÉCTRICAS

60 Hz 120 V_~ 40 W



© 2021 Sunbeam Products, Inc. Todos los derechos reservados.
Garantía limitada de un año – por favor consulte los detalles en el inserto.

© 2021 Sunbeam Products, Inc. All rights reserved.
One year limited warranty – please see insert for details.

www.oster.com

OSTERLATINO



Impreso en China
Printed in China
P.N. 0000859873 Rev. A
GCDS-OST-JC